

परमेश्वरक वैदक देश मिं

यहोशू, परमेश्वरक सेवक

(यहोशू ?)

परमेश्वरक सेवक मोशेशक मरणक बाद परमेश्वरल यहोशू धैं कौ, "म्यर सेवक मोशेश मरि गो। यैक लिजी तु उठ, और यौं मैंसों कैं यरदन गाड़क पार उ देश मिं ली जा, जकैं दिणक वैद मील इनर दगाड़ करि रॉखौ। ऐल मी यौं पुर देश तुमुकैं जरूड़ दूयूल। और क्वे लै तुकैं नि हैर सकॉल। जस मी मोशेशक दगाड़ रुछी, उस्सै त्यर दगाड़ लै रूल। और न मी तुकैं छोड़ुल और न कभै त्यागुल। तु डर झन, हिम्मत धर, किलैकि त्वी उ मैंस छै, जो यौं मैंसों कैं लड़ै मिं जितैबेर उ देश मिं ली जालै। और तु म्यर सेवक मोशेशक देर्झ नीमों कैं आपण मन मिं धरिये। और दिन रात उनुमिं ध्यान लगाये, और हमेशा उनर पालन करिये। जब तु यस करलै, तब तु सफल हूवलै और अधिल कै आशीश पालै। यैक लिजी तु डर झन और हिम्मत कर। और जां लै तु जालै, वां मी त्यर दगाड़ रूल।"

तब यहोशूवल इस्मायलियों धैं कौ, "ऑब तुम तैय्यारी करो, किलैकि हमुल तीन दिनक भितेर यौं यरदन गाड़ पार करिबेर उ देश मिं आपण कब्ज करण छु, जो परमेश्वरल हमुकैं दी रॉखौ।"

तब इस्मायलियोंल यहोशू कैं जबाब दे, "जो हुकुम तुमुल हमुकैं दी रॉखीं, हम उनर पालन करुल। और जां लै तुम हमुकैं भेजला, हम वां जूल। और जसिक हम मोशेशक सब हुकुम मानछी, उसिकै तुमर लै मानूल। और यस हो कि जस परमेश्वर मोशेशक दगाड़ रईं, उस्सै उं त्यर दगाड़ लै रओ। यैक लिजी तुम डरो झन और हिम्मत धरो, और जो लै तुमर खिलाफ हूवाल, और तुमर हुकुमों कैं नि मानॉल, उ जरूड़ मारी जॉल।"

भेद लिणी यरीहो मिं

(यहोशृं २)

यैक बाद यहोशूवल द्वी मैंसों कैं कनान देश मिं यौ कैबेर भेजौ, कि तुम वांक भेद ल्याया। खाश कर जो यरीहो नगर छु, वां जाया, और वीक पत्त करिबेर आया कि वां के और कस छु? हम कसिक वां हम्ल करि सकनू? तुम यौ जरूड़ पत्त करिबेर आया।

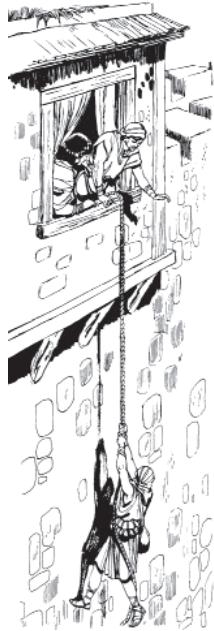
और यरीहो नगर यस छी, कि वीक चारों तरफ बे ठुलि दिवाल बणी छी, और उ भौत चाकेई छी।

और जब भेद लिणी यरीहो पुर्जीं, तब उनुल आपण रुणक लिजी ड्यार चा, जां उं रैबेर भेद ली सको। तब उं एक स्यैणिक घर ड्यार चाणक लिजी गईं, जैक नाम राहाब छी। उ एक धंध करणी स्यैण छी।

जब यरीहोक रॉज कैं यौ पत्त चलुं कि द्वी मैंस यांक भेद लिणक लिजी ऐ रईं, और उनर ड्यार राहाबक घर मिं छु, तब वील राहाबक पास आपण सिपैनों कैं भेजौ, कि जो द्वी मैंस त्यार घर ऐ रईं उनुकैं तु हमुकैं सौंप दे। लेकिन राहाबल भेद लिणियों कैं पॉख मिं अल्सिक झाड़ मिं लुकै हैछी, और वील रॉजक मैंसों धैं कौ, "भय्या, द्वी मैंस म्यार घर ऐ राछी, पर उं अन्यार हुण है पैली यांबे न्है ग्याछी।" उनुल कौ, "अच्छा?" राहाबल उनुधैं कौ, "जल्दी जाओ, तुम उनुकैं आल्लै पकड़ि ल्यला।" और यौ सुणिबेर उं मैंस उनुकैं पकड़णक लिजी जानै रईं।

तब राहाबल भेद लिणियों धैं कौ, "मिकै पत्त छु, कि तुम परमेश्वरोंक मैंस छा और परमेश्वरल यौ देश तुमुकैं दी है। हमुल तुमर बारि मिं सुणौ, कि परमेश्वरल तुमुकैं मिस्र देश बे कसिक निकालौ, और कसिक मैंसोंक हात बे बचा। यैक लिजी यांक मैंस तुम इस्मायलियों कैं देखिबेर भौत डरनी और तुमर सामण हमेरि के हिम्मत न्हैं। किलैकि तुमर प्रभु स्वर्गक परमेश्वर छन और यौ पुर दुनी मिं लै। ऐल जस बरताव मील तुमर दगाड़ करौ, उस्सै तुम लै म्यर दगाड़ करिया। और तुम कसम खाओ कि जब परमेश्वर तुमुकैं यौ देश और नगर द्याल, तब तुम म्यर परिवार और रिश्तदारों कैं के नि करला। उनुल कौ, "ठिक छु, हम कसम खांनू।" तब राहाबल पछिनकि खिड़कि बे एक लाल ज्यौड़ बॉदौ जैल उं वांबे भाजि सको, किलैकि वीक घर उ नगरक दिवालक बीच मिं बणी छी। और उनुल राहाब धैं कौ, "यौ ज्यौड़ यांबे नि खोलिये, यैल हम तुमर घर कैं पछ्याणुंल। और जो तुमर घर भितेर

हवाल उं बचॉल, लेकिन जो तुमर घरक भ्यार हवाल, उनुकैं हम नि बचै सकुं। और तु हमर बारि मिं कैकणी के नि बताये।" तब राहाबल कौ, "ठिक छु। तुम डॉन मिं जाओ और जब तलक रॉजक मैस वापिस नि ऐ जॉन, तब तलक वैं लुक रया, किलैकि उं तुमुकैं पकड़णक लिजी जै रई।" तब उं खिड़कि बे तेलि उतरिबेर डॉन मिं न्है ग्याय। जब रॉजॉक मैसोंल उनुकैं तीन दिन तलक सब जॉग ढुनौ, पर उं नि मिल और उं रॉजक पास वापिस लौट ग्याय। यैक बाद भेद लिणियोंल डॉन बे यहोशूवक पास वापिस ऐबेर बता, "वांक मैस हमेरि डरिल कौमण लार्गी। किलैकि परमेश्वरल हमुकैं उ देश दी है।"



यहोशूवकि इज्जत बढ़ै

(यहोशू ३)

तब यहोशू राति उठिबेर सौर इसायली मैसोंक दगाड़ बॉट लागिबेर यरदन नामक गाड़ मिं पुजौ।

वां प्रभु परमेश्वरल यहोशू धैं कौ, "आज बे मी सब इसायली मैसों मिं तेरि इज्जत बढ़ूनू। यैल उं जाण ल्याल कि जस्सै मी मोशेशक दगाड़ रयैं, उस्सै त्यर दगाड़ लै रुनू। वैदक संदूक कैं टिपणिवॉलौं कैं तु यौ हुकुम दिये, कि गाड़ मिं पुजिबेर पाणि मिं ठॉडु हैं जाया।"

यैक लिजी यहोशूवल याजकों धैं कौ, "परमेश्वरक वैदक संदूक लिबेर तुम मैसोंक अधिल-अधिल बे गाड़ पार जाणक लिजी हिटो।" यौ सुणिबेर उनुल उस्सै करौ।

यरदन गाड़क पाणि फसल कटाइक सब दिनों मिं आपण मात्रा हबेर जादे रुंछी, लेकिन जस्सै वैदक संदूक कैं ली जाणियोंक खुट यरदन गाड़ मिं पड़ीं, उस्सै गाड़क पाणि सुक गोय। तब सब इसायली ऐरामल पार गेर्ई।

जब तलक सब इसायली मैस पार नि पुजि ग्याय, तब तलक प्रभु परमेश्वरक वैदक संदूक ली जाणी याजक बीच गाड़ मिं रुकि राढ़ी। और सबनक पार पजणक बाद, याजक लै वैदक संदूक लिबेर पार पुर्जी, तब गाड़क पाणि पैलियक बारबर है गोय। उदिन बे यहोशूवक इसायलियोंक बीच मिं यस इज्जत हुण लार्गी, जस उ हबेर पैली मोशेशक हुंछी।

राहाबक घर बे
भेद लिणिवॉल मैस
ज्यौड़ल उतरणई

कनान देश मिं

(यहोशू ५:१, १०-१२)

जब वांक रुणी सब मैंसोंल यौ बात सुणी कि प्रभु परमेश्वरल इस्मायलियोंक लिजी यरदन गाड़ मिं बॉट बणा और उनुल यौ गाड़ पार करि है, तब सब कनानी भौतै डरण लागीं, और इस्मायलियोंक डरिल उनेरि हालत खराब है गई।

इस्मायलियोंल गाड़ पार करणक बाद आपण द्रुयार गिलाल नामक जॉग मिं लगाई। तब उनुल उ म्हैणक चौदूं दिनक ब्याव बखत वां आपण छुटकारक त्यार मना। किलैकि परमेश्वरल मिस्र बे जाण बखत उनुधैं कै रॉखछी, कि यौ दिन तुमर लिजी एक खाश यादगारिक दिन ह्वल और हर साल मिं तुम यौ दिन म्यर यादगारिक लिजी यौ त्यार मनाया। यौ त्यारक दुसर दिन उनुल यौ देश मिं पैद हर्ई अनाजक रुवाट खाई। और उदिन बे उनुकैं रेगिस्तान मिं रोज स्वर्ग बे मिलणी "मन्ना" बन्द है गोय, और यौ फिर कभै उनुकैं नि मिल। किलैकि उं उ देशक पैद हर्ई अन्न खॉण भैटीं।

यरीहोक नांश

(यहोशू ५:१३-१४, ६)

इस्मायलियोंक डरिल ऐल यरीहो नगरांक मैंसोंल वांक बॉट चारों तरफ बे पट्ट बन्द करि दे। न क्वे उ भितेर ऐ सकछी और न क्वे वांबे जै सकछी।

जब यहोशू यरीहो नगरक नजिक पुजौ, तब वील आपण सामण हात मिं तलवार थॉमी प्रभु परमेश्वरक दूत देखौ। यहोशूवल उनुधैं पुछौ, "के तुम हमर तरफ छा या हमर दुश्मणोंक तरफ?" वील उधैं कौ, "मी प्रभु परमेश्वरक सेनाक सैप छूं, और ऐल यां ऐ रयूं!" यौ सुणिबेर यहोशूवल उनुकैं पैलाग करिबेर कौ, "मी तुमर दास छूं, म्यर लिजी तुमर के हुकुम छु?" दूतल उनुधैं कौ, "तु आपण ज्वात खोल, किलैकि जां तु ठॉड़ है रौछै, उ प्रभु परमेश्वरक पवित्र जॉग छु। देख, मी यौ यरीहो नगर, यांक रॉज और यांक सब ताकतबर सिपैनों कैं त्यर हात मिं सौंपनू। तुम यस करिया, रोज दिन मिं तुम सब मैंस पुर यरीहो नगरक एक चक्कर लगाया। और तुम परमेश्वरक वैदक संदूक कैं लै आपण दगाड़ ली जाया, और सात याजक भुकौरों कैं बजैबेर यैक अघिल बे जॉल। तुम छै दिनों तलक यस्सै करिया।¹ लेकिन

¹ भुकौर - यौ भुकौर भेड़क बोकियांक सींगोंल बणाई छी।

सतूं दिन तुम सब यरीहो नगरक एकक बदाव सात चक्कर लगाया। और तुमर दगाड़ याजक जोर-जोरल भुकौर बजून-बजूनै हिटॉल। और आखिर मिं भुकौरकि अवाज भौत तेज करि दिया। यौ जोरकि अवाज सुणिबेर तुम सब लड़ैक नौर लगाया। तब यौ नगरकि चारों तरफकि दिवाल जड़ बे ढै जालि जैल तुम सिद्द अधिल बढ़िबेर नगर मिं हम्ल करि दिया।"

तब यहोशूवल याजकों कैं बुलैबेर कौ, "परमेश्वरक यौ वैदक संदूक कैं लियो और तुमुमिंबे सात याजक भुकौर बजून-बजूनै हमर अधिल बे हिटो।" तब वील इस्सायलियों कैं हुकुम दे, "अधिल बढ़िबेर यौ नगरक चक्कर लगाओ। थ्वाड़ ताकतबर मैंस अधिल बे बॉट लागो, उनर पछिल बे भुकौर बजूणी याजक, इनर पछिल बे वैदक संदूक ली जाणी, और आखिर मिं बकाइ सब सेनाक मैंस रया। तब जस यहोशूवल कौ, उनुल उस्सै करौ।

यहोशूवल उनुकै हुकुम दी रॉखछी कि ऐल तुम लड़ैक नौर नि लगाया, और नै तुमर खाप बे क्वे अवाज निकलो। पर जब मी बतूल, तब तुम उदिन लड़ैक नौर लगाया। इसिक एक बार उ नगरक चक्कर लगूणक बाद उं सब वापिस ड्यारों मिं ऐ ग्याय।

तब इसिकै उनुल छै दिनों
तलक यौ नगरक चक्कर लगा।
तब सतूं दिन मिं यहोशूवल
मैंसों धैं कौ, "आज हम एकक
बदाव सात चक्कर लगूल।
जब सतूं चक्कर मिं याजक
जोरल भुकौर बजॉल, तब तुम
लड़ैक नौर लगाया, किलैकि
परमेश्वरल यौ नगर हमुकै
दी है। यैक लिजी सौर नगर
कैं नांश करिबेर परमेश्वरक
हुकुम कैं पुर करो। लेकिन
तुम राहाब, वीक घरवालों
और वीक रिश्तदारों कैं छोड़ि



इस्सायली बॉज बजैबेर यरीहोक चक्कर लगूणई

दिया, किलैकि वील हमार भेद लिणियों कैं यांक मैंसों बे बचाछी। तुम यांक
क्वे लै चीजक लालच नि करिया, सब परमेश्वर कैं भेट चढ़ै दिया। क्वे लै
मैंस जो यौ चीजोंक लालच करल, वीक कारणल हम सब लै भारि मुशीबत

मिं पड़ि जूल। तुम सुन, चांदि, पितव और लुवक सब चीज-बस्तों कैं शुद्ध मानिबेर उनुकैं परमेश्वरक लिजी अलग धरिया।"

तब उनुल यस्सै करौ और जब याजकोंल सतूं चक्कर मिं जोरल भुकौर बजा, तब सबोंल जोर-जोरल लड़ैक नौर लगाई। और उ बखतै यरीहो नगरक दिवाल जड़ बे है गई।

तब उनुल सिद्द अधिल बढ़िबेर यरीहो नगर कैं जिति ले, और उनुल उ नगरक सब मैंसों कैं खतम करि दे। लेकिन यहोशूवल भेद लिणयों कैं हुकुम दे, "आपण वैदक अनुसार जैबेर तुम राहाब और वीक सब रिश्तदारों कैं भ्यार ल्याओ।" तब भेद लिणी राहाब और वीक सब रिश्तदारों कैं निकालिबेर ल्याई। और आज तलक वीक वंशज इस्मायलियोंक दगाड़ रुनी।

इसिक परमेश्वरल यहोशूवकि मधत करिबेर उकैं आशीश दे, और वीक नाम पुर कनान देश मिं फैला।

पुर देश मिं जीत

(यहोशू ११:१६, २३, २३:१-१३)

यरीहो कैं हरैबेर इस्मायलियोंल भौत दुसौर अलग-अलग नगरों मिं हम्ल करिबेर उनुकैं लै जिति ले। जस परमेश्वरल आपण सेवक मोशेश धैं कै रॉखछी, उसिकै यहोशूवल पुर देश कैं आपण कब्ज मिं करिबेर उकैं पुर इस्मायलियोंक वंशजोंक हिसाबल उनुकैं बॉट दे, कि उं उमिं आपण कब्ज करो।

यैक बाद जब यहोशू बुड़ है गोय, उ बखत इस्मायलियों और उनर दुश्मणों मिं शांति छ्ही। तब वील इस्मायलियोंक पधानों कैं बुलैबेर उनुधैं कौ, "देखो, आँब मी बुड़ है गोयूं, और मरणिवॉल छूं। तुमुल देखि रॉखौ कि परमेश्वरल तुमर लिजी के-के करौ। उनुल हमर दुश्मणों कैं हरै दे, और जो जातिक मैंस यां आइ तलक बचि रई, उनुकैं लै उं यांबे निकालिबेर भजै द्याल। और यरदन गाड़ बे लिबेर समुद्र तलक पुर देश तुमर हूवाल। तुम हमेशा हिम्मत धरिया और मोशेशक नीमोंक पालन करिया, और उनरै अनुसार हिटिया। और तुम कभै भुलिबेर लै यौं मैंसोंक दगाड़ मेल-जोल नि करिया, और न तनार द्याप्तोंक पुज करिया। और जस आज तलक तुम आपण परमेश्वरक भक्ती मिं मगन छिया, उसिकै आइ लै रया। परमेश्वरल तुमर लिजी ताकतबर जातियों कैं तुमर सामण बे भजै दे। और जां तलक तुमेरि

बात छु, क्वे ले जातिक मैंस तुमर सामण ठाँड़ लै नि रै सकन। तुमुमिंबे यकै झाणी हजारों कैं भजै सकुं, किलैकि परमेश्वर आपण वैदक अनुसार तुमर तरफ बे लडुं। यैक लिजी तुम आपण परमेश्वरक दगाड़ प्रेम करो, और उनेरि अराधना करणक लिजी हमेशा तैय्यार रओ।

अगर कभै तुम भुलिबेर लै आपण बीच मिं बची यौ जातियोंक दगाड़ मिलला और उनर दगाड़ ब्या-बरियात करला, तब जाण लिया कि परमेश्वर तुमर बीच बे तौ जातियों कैं अधिल कै कभै तुमर सामण बे नि निकालल। जब तलक तुम यौ खुशहाल देश मिं जो प्रभु परमेश्वरल तुमुकैं दी रॉखौ, यैमिं नि उजड़ला, तब तलक उं तुमर लिजी जाव और फांसिक फन्द जॉस बणियै रौल।"

यहोशूवकि आखिरी बात

(यहोशू २४)

तब यहोशूवल सब मैंसों धैं कौ, "प्रभु परमेश्वर यस कूणई, कि भौत साल पैली तुमार पुरखा इब्राहीमक बौज्यू फरात गाड़क पार रुंछी, और दुसौर द्याप्तोंक पुज करछी। फिर मील इब्राहीम कैं फरातक पार बे निकालिबेर पुर कनान देश घुमा, और वीक वंश कैं बढ़ा। और मील उकैं एक च्यल दे जैक नाम वील इसहाक धरौ। और मील इसहाक कैं द्वी च्याल लै देर्ई, याकूब और एसाव। और मील एसाव कैं सेर्ईरक पहाड़ी प्रदेश दे, कि यौ वीक कब्ज मिं है जाओ। लेकिन याकूब और वीक च्याल मिस्र देश न्है ग्याय। फिर मील मोशेश और हारून कैं मिस्र देश भेजिबेर आपण चमतकराक काम दिखाई। और मिस्थियों मिं आपण मुशीबत खितणक बाद तुमुकैं मी वांबे निकालि ल्यायूं। और जब तुम लाल समुद्रक पार पुजछा, तब मिस्री रथों और छ्वाड़ सवारोंक दगाड़ तुमर पिछ करणक लिजी लाल समुद्र तलक आई। तब तुमुल मिधैं बिनती करी और मील तुमेरि बिनती सुणिबेर मिस्थियोंक और तुमर बीच मिं अन्यार करि दे, और उनुकैं समुद्र मिं डुबै दे। और यौ सब तुमुल आपण आँखोंल देखि रॉखौ। फिर तुम भौत दिनों तलक रेगिस्तान मिं राछा। जब तुम यरदन कैं पार करिबेर यरीहो आछा, तब तुमुकैं वांक मैंसोंक दगाड़ लडै करण पड़ी, लेकिन मील उनुकैं तुमर हात मिं सौंप दे। और मील दुसर जातियों कैं लै तुमर लिजी हरै दे। यौ सब तुमार तलवारोंल नि हौय, लेकिन मील करौ। और मील तुमुकैं यसि जमीन दे, जमि तुमुल मेहनत नि

करि, और रुणक लिजी याँस नगर देर्ई, जनुकैं तुमुल नि बणाय। और जो अंगूर और जैतूनक बगीच तुमुल नि लगाय, उनरै फल तुमुल खाई।

यैक लिजी आँब तुम आजै फैसॉल करि लियो कि कैक सेवा करला? उं द्याप्तोंक जनेरि पुज तुमार पुरखा फरातक पार करछी, या यांक रुणी एमोरियोंक द्याप्तोंक जनर देश मि तुम रुंछा, या परमेश्वरक? लेकिन जां तलक मेरि बात छु, मी आपण पुर परिवारक दगाड़ परमेश्वरकि सेवा करनू।

तब मैसोंल कौ, "यस कभै नि हूवल, कि हम आपण प्रभु परमेश्वर कैं छोड़िबेर क्वे दुसर द्याप्तोंक पुज करू। किलैकि उं हमर परमेश्वर छन, जो हमुकैं मिस्त देश बे निकालिबेर ल्याई। और उनुल हमर देखन-देखनै चमतकराक काम करीं। और जो देश और जातियोंक बॉट हम आयूं, उनुल वां लै हमेरि देख-भाल करी। और परमेश्वरल हमर लिजी यौ देश मि रुणी सब जातियों कैं निकालि दे, यैक लिजी हम लै परमेश्वरक सेवा करूल। किलैकि वी हमर प्रभु परमेश्वर छन।"

जब यौं सब बात हई, उ बखत परमेश्वरक सेवक यहोशू एक सौ दस सालक छी। और वीक बाद उ मरि गोय। तब उनुल यहोशू कैं पहाड़ी प्रदेशक उत्तर दिशा मि दफनै दे।

इसायलियोंल परमेश्वर कैं छोड़ि दे

(न्यायियों २:१०-१५)

जब उ पीढ़ीक सब मैस मरि ग्याय, तब एक नई पीढ़ी है जनुल परमेश्वरक अद्भुत काम आपण आँखोंल नि देखि रॉखछी। तब उनुल उ काम करौ, जो परमेश्वरल मना करि रॉखछी। उनुल बाल नामक द्याप्तक और सब पराइ द्याप्तोंक पुज करिबेर आपण पुरखोंक परमेश्वर कैं छोड़ि दे, जो उनुकैं मिस्त देश बे ल्यै राघी। और उनुल यौ करिबेर परमेश्वरक रीश कैं आपण लिजी बढ़ा। यैक लिजी परमेश्वरल उनुकैं यौ सजा दे कि दुसाँर जातिक मैसोंल उनुमि हम्ल करिबेर उनुकैं हरै दे, और उनार सब गोरु-बाढों और फसल कैं लुटिबेर उनुकैं कांकै नि धर। और जब उ आपण दुश्मणोंक दगाड़ लड़णक लिजी जांछी, तब परमेश्वरक हात उनर खिलाफ उठछी, किलैकि उनुल परमेश्वरक कौय नि मानछी। तब इसायलियोंल मन-फिराव करिबेर फिर परमेश्वरक हुकुम मानौ, लेकिन जब परमेश्वर उनुकैं छुड़े दिंछी, तब इसायली फिर उनुकैं भुलिबेर द्याप्तोंक पुज करण लागछी।

ओत्नीएल इस्मायलियोंक नेता

(न्यायों ३ः७-३०)

इसिक एक बार फिर इस्मायलियोंल वी काम करौ, जो प्रभु परमेश्वरक नजर मिं नक छी। उं आपण प्रभु परमेश्वर कै भुल ग्याय और बाल द्याप्त और अशेराह देवीक पुज-पॉठ करण लागीं। यैक लिजी प्रभु परमेश्वरक रीश इस्मायलियों मिं भड़की और उनुल उनुकै मेसोपोटामियोंक रॉजक हात मिं दी दे और इस्मायलियोंल आठ साल तलक वीक गुलामी करी। तब इस्मायलियोंल प्रभु परमेश्वरक दुहाई दे और यौ देखिबेर प्रभु परमेश्वरल इस्मायलियोंक लिजी एक छुडूणी मैस ठैरा, जैक नाम ओत्नीएल छी। प्रभुक आत्मा उमि उतरौ और उ इस्मायलियोंक नेता बणौ, और उ मेसोपोटामियाक रॉजक दगाड़ लड़ करणक लिजी गो। तब प्रभु परमेश्वरल उ रॉज कै वीक हात मी सौंप दे। इसिक इस्मायलियोंक देश मिं चालीस साल तलक शांति है गेई। यैक बाद ओत्नीएल मरि गोय।

एहूद मोआबी रॉज कै मारुं

(न्यायों ३ः१२-३०)

यैक बाद इस्मायली परमेश्वर कै फिर छोड़िबेर फिर पाप करण लागी। यैक लिजी प्रभुल मोआबक रॉज एग्लोन कै इस्मायलियोंक खिलाफ ताकतबर बणा। एग्लोनल इस्मायलियोंक दगाड़ लड़ करिबेर उनुकै आपण कब्ज मिं करि ले। इस्मायलियोंल अठार साल तलक मोआबक रॉज एग्लोनक गुलामी करी। तब फिर इस्मायलियोंल प्रभु परमेश्वरक दोहाई दे, और परमेश्वरल उनर लिजी एक छुडूणिवॉल छांटौ। यौ बिन्यामीनक कुलक एहूद छी, जो बौं हातल काम करछी। इस्मायली यैक हात मोआबक रॉज एग्लोनक लिजी करि भेजछी। एहूदल आपण लिजी एक यसि तलवार बणै रॉखछी, जो एक हात लम्बि छी और जैमि द्विवै तरफ धार छी, उ उकै आपण दैैन जाड़ड मिं लुकैबेर रॉज कै करि दिणक लिजी गो। और कर रॉज कै दिबेर उ आपण दगडुवोंक दगाड़ गिलगाल तलक आ, वां वील उनुधैं कौ, "तुम हिटो, मी बाद मिं ऊल।" और वापिस रॉजक पास ऐबेर रॉज धैं कौ, "म्यर पास तुमर लिजी एक गुप्त खबर छु।" उ बखत रॉज महलक सबों हबेर उच्च हावदार कम्र मिं बैठि रोछी। रॉजल कौ, "कट्की रौ।" तब रॉजल आपण सेवा-टहल करणियों कै वांबे भ्यार भेजि दे। तब एहूदल रॉज धैं कौ, "म्यर पास परमेश्वरक तरफ बे

तुमर लिजी एक खबर छु।" यौ सुणिबेर रॉज आपण गद्दी बे ठाँड़ उठौ। तब एहूदल आपण बौं हातल तलवार निकालिबेर रॉजक पेट मिं भौंकि दे। और तलवार बीन तलक पुर वीक पेट मिं न्है गई, और रॉजक गू-मूत सब भ्यार निकलि गोय। और एहूद तलवार उस्सै छोड़िबेर वांबे भाजि गोय। एहूदल कम्रक द्वार बन्द करी और उमिं धुंच लगैबेर वांक खिड़किक बॉट भ्यार उनै रै। एहूदक जाणक बाद रॉजक सेवक आईं, लेकिन उनुल द्वार भितेर बे बन्द देखिबेर सोचौ कि रॉज टटिघर मिं जै रई, और उं रॉजक इंतजार करण लागी। जब उं इंतजार करन-करनै थाकि ग्याय, तब द्वार टोड़िबेर उनुल देखौ कि उइ इजा, यौ के हौ, हमार रॉज लमतम कसिक हई।"

लेकिन उनर द्वार खोलणक इंतजार करण बखत, एहूद वांबे भाजि गोय। और वील एफाइमक डॉन मिं जैबेर भुकौर बजा। वील इसायली मैंसों कैं वां जॉम करिबेर उनुधैं कौ, "म्यर पछिल-पछिल हिटो। किलैकि आज परमेश्वरल मोआबियों कैं तुमर हात मिं करि है।" उं एहूदक पछिन-पछिन गई। तब उनुल यरदन गाड़ पार करणी जॉग तलक मिं आपण कब्ज करै, और उनुल क्वे लै मोआबियों कैं वां पार नि जाण देय। यैक बाद उनुल मोआबी सेना मिं हम्ल करै। उनुल यौ बखत मोआबी फौजांक भौतै ताकतबर और शक्तिवान सिपै मारि डालीं। और उनर एक लै सिपै नि बचि पाय।

यौ दिन बे इसायलियों कैं मोआबी जातियोंक मैंसों बे छुटकाँर मिलि गोय। और इसिक इसायलियोंक देश मिं अस्सी साल तलक शांति रै।

दबोरा और बारक

(न्यायों ४:१-२३)

लेकिन एहूदक मरणक बाद इसायलियोंल फिर वी काम दुबार करीं, जो परमेश्वरक नजर मिं खराब छी। यैक लिजी प्रभु परमेश्वरल उनुकैं कनानी जातिक रॉज याबीनक हात मिं सौंप दे। याबीन हासोर नगर मिं राज करछी, और सीसरा वीक फौजक सैप छी। याबीनक पास लुवाँक नौ सौ रथ छी और वील बीस साल तलक बेरहमील इसायलियों मिं अत्याचार करो। तब इसायलियोंल फिर प्रभु परमेश्वर कैं पुकारौ।

उ बखत दबोराह नामकि एक स्यैणि जो एक नबी छी, इसायलियों कैं राय दिंछी। उ एक थांकोवक बोटक ताव बे बैठि रुंछी, और इसायली यां आपण न्याय करूणक लिजी उंछी। दबोराल बारक नामक मैंसक पास जुबबी

भेजिबेर उकैं आपण पास बुलवा। तब दबोराल उधैं कौ, "इस्त्रायलियोंक प्रभु परमेश्वर तुकैं यौ हुकुम दिणई कि जा, और ताबोर डॉन मिं नफताली और जबूलून कुल बे दस हजार मैंसों कैं जॉम करिबेर ल्या। मी त्यर दगाड़ मुट-भेड़ करणक लिजी याबीनक फौजक सैप सीसरा कैं वीक रथोंक और फौजक दगाड़ किशोन गाड़क सामण खींचबेर ल्यूंल, तब मी उकैं त्यर हात मिं सौंप द्यूंल।"

यौ सुणिबेर बारकल दबोराह धैं कौ, "अगर तुम म्यर दगाड़ आला, तब मी लै जूंल। दबोराल कौ, "ठिक छु, मी तुमर दगाड़ ऊंल। लेकिन यैक लिजी कि त्वील मिधैं यौ पुछौ, यौ जीतक इनाम त्यर नि हो, लेकिन क्वे स्यैणिक ह्वल। किलैकि प्रभु परमेश्वर फौजक सैप कैं एक स्यैणिक हात मिं करि द्याल।" यैक बाद दबोराह तैय्यार हबेर बारकक दगाड़ केदश नगर गे।

बारकल जबूलून और नफताली कुलॉंक मैंसो कैं केदश नगर बुलवा, और दस हजार मैंस वांबे उनर दगाड़ गेई।

जब सीसरा कैं यौ पत्त चलौ कि बारक ताबोर डॉन मिं जै रौ, तब वील लुवॉक नौ सौ रथ और आपण पुर फौज किशोन गाड़क बगड़ मिं बुलवै।

तब दबोराहल बारक धैं कौ, "जा, आज उ दिन छु, जब प्रभु परमेश्वर त्यर हात मिं सीसरा कैं सौंप द्याल। किलैकि प्रभु परमेश्वर त्यर अघिल-अघिल लड़े करणक लिजी ऐ रई।" यैक लिजी बारक ताबोर डॉन बे तेलि गो। वीक पछिल बे दस हजार सिपै लै तेलि गेई। तब प्रभु परमेश्वरल सीसरा और वीक सिपैनोंक आपस मिं भगदड़ मचै दे, और सीसरा रथ बे उत्तर बे पैदल भॉजण लागौ। तब बारकल सीसराक सिपैनोंक पिछ करिबेर उनुकैं मारि डॉलौ। और एक लै सिपै नि बच।

लेकिन सीसरा पैदल भॉजनै केनी जातिक हेबरक स्यैण याएलक ड्यार मिं पुजौ, किलैकि इनर दगाड़ वीक मालिककि जाण-पछ्याण छी। याएलल ड्यार भितेर बे भ्यार ऐबेर सीसरा धैं कौ, "भितेर आओ मालिक, भितेर आओ, डरो झन।" यैक लिजी सीसरा ड्यार भितेर गो, और याएलल उकैं भली कै कामोव ढगै दे। फिर सीसराल उधैं कौ, "मिकैं पाणितीस लागि रै, पाणि दे।" तब याएलल उकैं पिणक लिजी दूध दे, और वीक बाद फिर उकैं कामोव ढगै दे। सीसराल उधैं कौ, "तु ड्यारक द्वार ले ठॉड़ है रये। अगर क्वे लै मैंस ऐबेर तुधैं पुछल कि त्वील यां कैकणी देखछा, तब तु कये, "ना, मील क्वे लै मैंस कैं नि देख।"

लेकिन जब सीसरा सित गोय तब याएलल तम्बू बांदणी एक किल ले और दुसर हात मिं हतौड़ लिबेर माठू-माठ भितेर सीसराक पास गे, और वीक कनपट्टि मिं किल ठोकिबेर उकै मारि दे।

जब बारक सीसराक पिछ करन-करनै याएलक ड्यार तलक पुजौ तब याएल उनर दगाड़ भेट करणक लिजी भ्यार ऐ। और बारक धैं कौ, "भितेर हिटो, जो मैंस कैं तुम चाणाछा, मी उकै तुमुकै दिखूंल।" तब बारकल भितेर ऐबेर सीसरा कैं मरी देखौ।"

इसिक प्रभु परमेश्वरल यौ दिन कनानी जातिक राँज याबीन कैं हरै दे।

गिदोनक बुलाई जाण

(न्यायियों ६:१-३२)

एक बार जब फिर यस हौ कि इस्सायली द्याप्तोंक पुज करण लागीं, तब परमेश्वरल उनुकैं सात सालक लिजी मिध्यानी जातियोंक हात मिं सौंप दे। और मिध्यानी इस्सायलियों कैं इदुक परेशान करछी, कि उनुकै उड्यार और फॉडों मिं लुकण पडौ। और जब इस्सायली बीं बवैंछी, तब मिध्यानी अमालेकियों और पूरब दिशाक मैंसोंक दगाड़ ऐबेर उनुमिं हम्ल करछी। उं इस्सायलियोंक गाँड़ों मिं आपण ड्यार लगैबेर उनर पुर फसल बरबाद करि दिंछी, और इस्सायलियोंक भेड़-बकाँर, गोरु-भैस सब लुटिबेर उनर लिजी के ले नि छोड़छी। उं मैंस और उनार ऊंट इदुक जादे छी, कि उनरि गिनती लै नि करी जै सकछी। और उनर उ देश बे वापिस जाण तलक पुर देश बरबाद है जांछी। तब इस्सायली परमेश्वर कैं फिर पुकारण लागीं।

तब एक दिन परमेश्वरक दूतल गिदोन नामक एक जवान कैं आपण दर्शन दे। उ बखत गिदोन मिध्यानियों बे लुकूणक लिजी एक अंगूरक कोलि मिं ग्यों चुटुणौछी। परमेश्वरक दूतल ऐबेर उधैं कौ, "हे भादुर जवान, प्रभु परमेश्वर त्यर दगाड़ छु!" यौ सुणिबेर गिदोनल उधैं कौ, "अगर परमेश्वर सांचि मिं हमर दगाड़ छन, तो फिर हमर दगाड़ यस किलै हौ? और उं अद्भुत काम कां छन, जनर बारि मिं हमर पुरखा बतूंछी, कि प्रभु परमेश्वर हमुकै मिस्स देश बे निकालिबेर ल्या? जबकि ऑब प्रभु परमेश्वरल हमुकै छोड़िबेर मिध्यानियोंक हात मिं दी है!" तब दूतल उधैं कौ, "इस्सायलियों कै मिध्यानियोंक हात बे तु छुड़ालै। किलैकि परमेश्वर तुकै भेजणई।" वील कौ, "हे प्रभु, मी यौ इस्सायलियों कैं कसिक छुड़ूं? किलैकि म्यर परिवार

मनश्शे कुलक सबों है नॉन छु, और मी आपण परिवार मिं लै सबों है नॉन छुं। मी कवे खाश मैस न्हैतियूं।" लेकिन दूतल उधैं कौ, "परमेश्वर त्यर दगाड़ रैल। और तु मिध्यानियों कैं इसिक मारलै, जस उं त्यर सामण के न्हैतिन।"

फिर गिदोनल दूत धैं कौ, "अगर परमेश्वरक किरपा मि पर छु, तब तुम मिकैं यौ साबित करिबेर दिखाओ, जैल मी तुमेरि बात मानि सकू। जब तलक मी वापिस ऐबेर तुमुकैं खॉण नि खवूल, तब तलक तुम यैं रया।" दूतल कौ, "ठिक छु।" तब गिदोन बकरक पॉठक शिकार और खूब जादे ऱवाट लिबेर आ।

यौ देखिबेर दूतल उधैं कौ, "शिकार और ऱवाटों कैं लिबेर पखाण मिं धरि दे। और वीक मांथि मिं शुरु खिति दिए।" वील उस्सै करौ। तब दूतल आपण जांठक टुकल खॉण कैं छुड़ौ, और पखाण मिबे अँग भ्यार निकलौ, जैल सब खॉण भसम करि दे। यैक बाद उ दूत वांबे गैब है गोय।

जब गिदोन यौ समझि गोय कि पक्क यौ मैस प्रभु परमेश्वरक दूत छी, तब वील भौतै डरिबेर कौ, "उइ जा, अॉब मी जरूड़ मरि जूल, किलैकि मील परमेश्वरक दूत आपण सामण-सामणी देखो।" लेकिन तब उकैं प्रभु परमेश्वरक यौ अवाज सुणाई दे, "तु शांत रौ और के फिकर नि कर, तुकैं के नि हो।"

तब गिदोनल प्रभु परमेश्वरक लिजी एक वेदी बणैबेर वीक नाम "परमेश्वर हमुकैं शांति दिनी" धरौ। यौ वेदी आज लै उ जॉग मिं छु।

फिर उ रात प्रभु परमेश्वरल गिदोन धैं कौ, "आपण बौज्यूक सात सालक बल्द लिबेर आपण बौज्यूक बाल नामक द्यप्तक वेदी कैं टोड़ दिए। और वीक दगाड़ अशेराह देवीक खंभ कैं लै काटि दिए। यैक बाद तु म्यर लिजी उ जॉग मिं भल ढडल एक वेदी बणाये। और अशेरॉक खंभक लाकड़ों कैं उ अँग मिं खिति दिये, तब वां उ बल्द कैं म्यर लिजी बलिदान चढ़ै दिये। तब गिदोनल दस सेवकोंक दगाड़ जैबेर उस्सै करौ। वील यौं सब काम रात मिं यैक लिजी करौ, कि उकैं आपण बौज्यू और नगरॉक सब मैसोंक डर छी।

तब राति उठिबेर वांक सब मैसोंल यौं सब देखौ, कि बाल द्यप्तक वेदी और अशेरॉक खंभ कैं लै गैब करि है, और उनर] जॉग मिं वां परमेश्वरक लिजी एक वेदी बणै रॉखी! तब मैसोंल आपस मिं कौ, "अरे, यौ काम कैल करौ?" और जब उनुकैं पत्त चलौ कि यौ काम योआशक च्यल गिदोनल करौ, तब नगरॉक सब मैसोंल योआश धैं कौ, "आपण च्यल गिदोन कैं

हमुकैं सौंप दे, हम तकैं मारनू, किलैकि तैल बालक वेदी और अशेरॉक खंभ कैं टोड़ है!" लेकिन योआशल उनुधैं कौ, "तुम यौं सब बातोंक लिजी बहस नि करो! अगर बाल सांचि मि ईश्वर छु, तो उ खुद गिदोन कैं सजा किलै नि द्यल?" यौ सुणिबेर सब मैंस वांबे चुपचाप लौट ग्याय।

परमेश्वरक अद्भुत निशाण

(न्यायियों ६:३४-४०)

यैक बाद प्रभु परमेश्वरक आत्मा गिदोन मि उतरी, और गिदोनल भुकौर बजैबेर आपण गौंक मैंसों कैं बुला। वील इस्सायलक उत्तर दिशा मि रुणी सब मैंसों कैं लै बुलवा, जनुल उ फौज बणै सको।

तब गिदोनल परमेश्वर धैं कौ, "हे प्रभु परमेश्वर, तुमुल मिधैं कौ, कि तुम इस्सायलियों कैं म्यर जरियल छुड़ाला। ऐल तुम मिकैं निशाण दिया कि यौ बात सांचि छु। देखो, मी खाव मि उण धरनू, और जब रात मि ओस पड़ेलि, और उ सॉर खाव कैं छोड़िबेर उण मि पड़ो, तब मी जाणि जूल कि तुम म्यर जरियल इस्सायलियों कैं छुड़ाला।

जब दुसर राति वील खाव मि चा, तब उस्सै देखौ कि सब जॉग सुकी छी, और उण ओसल भिज रैछी। वील उण कैं निचोड़िबेर एक ब्याल पाणि जॉम करै।

फिर गिदोनल परमेश्वर धैं कौ, "तुम किरपा करिबेर मिकैं एक बात आइ कूण दियो। यौ बारि सॉर खाव भिजो, पर उण नि भिजो।" और उ रात परमेश्वरल यस्सै करौ। उण सुकी छी, और सॉर खाव मि ओस पड़ि रैछी। तब वील परमेश्वरक बात और लै जादे सांचि मानी।

गिदोनक जरियल इस्सायलियोंक छुटकाँर

(न्यायियों ७:१-८)

जब गिदोनल भली कैं अजमैबेर देखि ले कि परमेश्वर हमर दगाड़ छन, तब उ और वीक दगड़ॉक सब मैंसोंल राति उठिबेर डॉन मि एक छ्वायक नजिक आपण ड्यार लगाईं। और दुसर तरफ मिध्यानियोंक ड्यार उनर उत्तर दिशा मि मोरे नामक घाटि मि छी। लेकिन प्रभुल गिदोन धैं कौ, "त्यर दगाड़ जरवत हबेर जादे मैंस छन। यौ कारणल मी मिध्यानियों कैं तुमर हात मि नि सौंप सकन, नतेरि इस्सायली फसक मारॉल कि उनुल आपण ताकतल मिध्यानियों कैं हरा। यैक लिजी तु आपण सेना कैं हुकुम दे, कि जो मैंसों कैं

डर लागौं, उं आपण-आपण घर लौट जाओ।" और यौ सुणिबेर बाइस हजार मैंस वापिस आपण घर लौट ग्याय, जैल केवल दस हजार मैंस वां बचीं।

या देखिबेर प्रभुल दुबार गिदोन धैं कौ, "आजि लै तौ मैंस जादे छन। तु तनुकैं तेलि पाणिक छ्वाय मिं ली जा। वां मी तुकैं बतूल कि को-को ली जाण छन।"

यैक लिजी गिदोन इसायली सिपैनों कैं तलि छ्वायक पास लिबेर गो। वां प्रभु परमेश्वरल गिदोन धैं कौ, "तु जो सिपै पाणि कुकुरक चारि चपड़-चपड़ करिबेर प्याल, उनुकैं अलग करिये। वीक अलावा और जो घुनों मिं चौड़ हबेर आंचुइल पाणि प्याल, उनुकैं अलग करिये।" यैक बाद चपड़-चपड़ करिबेर पाणि पिणियोंकि गिनती तीन सौ निकली, लेकिन बाकि सिपै पाणि पिणक लिजी घुनों मिं चौड़ हैराछी। प्रभुल गिदोन धैं कौ, 'मी यौं तीन सौ सिपै जनुल चपड़-चपड़ करिबेर पाणि पे, इनुल तुमुकैं मिध्यानियों बे जितुल। और बाकि सबों कैं वापिस घर भेजि दे।'

तब गिदोनल तीन सौ सिपैनोंक अलावा सबों धैं कौ, "तुम वापिस घर न्हैं जाओ," और उं वापिस न्हैं ग्याय।

दुश्मणोंक ड्यारक भेद

(न्यायियों ७:६-१५)

मिध्यानियोंक ड्यार गिदोनक ड्यारोंक ताव बे डॉनक घाटि मिं छी। उ रातै प्रभुल गिदोन धैं कौ, "उठो, और मिध्यानियों मिं हम्ल करो। किलैकि मील उनुकैं त्यर हात मिं सौंप है। लेकिन अगर तुकैं डर लागुं, तब पैली तु आपण सेवक पूराह कैं आपण दगाड़ लिबेर मिध्यानियोंक ड्यार मिं जा। वां जैबेर तु उनेरि बात-चीत सुणिये, कि उं के बात करणई। उनेरि बात सुणिबेर तुमेरि हिम्मत बढ़ जालि। और वीक बाद तुम उनुमिं हम्ल करि सकला।"

तब गिदोन आपण सेवक पूराहक दगाड़ मिध्यानियोंक ड्यारक नजिक गो। जब गिदोन उनर ड्यारक नजिक पुजौ, तब एक मैंस आपण दगडु कैं आपण स्वीण बतूणौछी। उ कूणौछी, "मील यौ स्वीण देखौ, कि जौंक एक रूवट घुरिबेर हमर ड्यार तलक आ। और वीक ढयस्ल हमर ड्यार ढै गोय, और हमर पुर ड्यार उलट-पुलट है गोय।" यौ सुणिबेर वीक दगडुवल कौ, "यैक मतलब यस हूवल, कि परमेश्वरल हमुकैं इसायली गिदोनक हात मिं दी है!"

जब गिदोनल उनेरि बात सुणी, तब वील धरति मिं चौड़ हबेर परमेश्वरक अराधना करी। और ड्यार मिं लौटिबेर इस्सायलियों धैं कौ, "प्रभुल मिध्यानियों कैं हमर हात मिं सौंप है।"

इस्सायलियोंक जीत

(न्यायियों ७:१६-२३)

यैक लिजी गिदोनल आपण उं तीन सौ सिपैनोंक तीन अलग-अलग दल बणाईं। और हरेकक हात मिं एक-एक भुकौर और घड़ दे, जनर भितेर मशाल छी। गिदोनल उनुधैं कौ, "तुम मिकैं चाया, और जस मी उनर ड्यारक नजिक पुजिबेर करूल, उस्सै तुम लै करिया। और जब मी और म्यर दलोंक मैंस भुकौरों कैं बजूल, तब तुम लड़ैक यौ नॉर जोर-जोरल लगाया, "प्रभुक लिजी, गिदोनक लिजी!"

फिर गिदोन और वीक दगडु अधरात मिं चुपचाप मिध्यानियोंक ड्यारक नजिक पुजीं। और उनुल वां भुकौर बजैबेर आपण-आपण घड़ फोड़ि देईं। और उनार दगाड़-दगाड़ दुसौर द्वी दलोंक मैंसोंल लै आपण-आपण घड़ों कैं फोड़िबेर आपण हात मिं मशाल थामिबेर जगाई। और भुकौरों कैं बजैबेर

जोर-जोरल नॉर लै लगाई, "प्रभुक लिजी, गिदोनक लिजी, तलवार चलाओ!" उनुल मिध्यानियों मिं हम्ल नि कर, लेकिन उनर ड्यारोंक चारों तरफ ठॉड़ है ग्याय। और यौं सब अवाज सुणिबेर और मशालोंक उज्याव देखिबेर मिध्यानियों कैं भौतै डर लागी, और यौं सोचिबेर कि गिदोनक सेना हमेरि बीच मिं छु, तब उं सब अन्यार मिं हड़बड़ैबेर आपणै दगड़वों कैं तलवारल मारण लार्गीं। और जो मैंस यौ मार-काट मिं बचीं, उं भौत दूर भाजि ग्याय।



भुकौर और मशाल थामी गिदोन

तब गिदोनल दुसौर इस्सायली मैंसों कैं आपण दगाड़ बुलैबेर मिध्यानियोंक पिछ करौ, और उनुकैं सब तरफ बे हरै दे।

इस्मायलियोंक बर्बादिक बॉट

(न्यायियों ८:३३, २१:२५)

लेकिन गिदोनक मौतक बाद इस्मायली मैंस फिर बिगड़ गया। उं लौटिबेर फिर बाल नामक द्र्याप्तक पुज करण लागीं। और उकै आपण ईश्वर मानिबेर उनुल परमेश्वरक दगाड़ एक धंध करणिवालि स्यैणिक चारि भरौस टोड़ौ। और इस्मायली आपण सांचि प्रभु परमेश्वर कैं भुल ग्याय, जनुल उनुकै आज तलक चारों तरफॉक उनार सब दुश्मणों बे बचाछी। और जो भॉल काम गिदोनल उनर लिजी करछी, उनुल वीक बदाव मिं गिदोन और वीक परिवारक दगाड़ लै भल बर्ताव नि कर।

उदिनान इस्मायल मि क्वे रॉज नि छी, यैक लिजी जस मैंसों कैं भल लागछी उं उस्सै करछी।